

EL AMIGO DEL OBRERO



REDACTORES

Dr. LUIS P. LENGUAS - Dr. MIGUEL PEREA

ORGANO DE LOS CIRCULOS CATOLICOS DE OBREROS DEL URUGUAY

APARECE LOS JUEVES Y DOMINGOS

REDACCION-ADMINISTRACION

Dyman, 196

HORAS DE OFICINA: 8 a 11 p.m. - 12 a 4 p.m.

PRECIOS DE SUSCRICION

En la Capital (por mes) . . . \$ 0.20
En campaña (semestres adelantados) . . . 1.20

No se pague ningún recibo que no lleve el sello de la Administración.

INDICADOR CRISTIANO

Domingo 31. - PENTECOSTÉS. Santos Crescenciano y Cancio y Sta. Angela de Merici.

Lunes 1.º de Junio. - Santos Pánsito y Pablo obs. y mte., y Juvencio, m.

Martes 2.º. - Santos Marcelino, Erasmo y compa. mártires.

Miércoles 3.º. - Santos Claudio y Luciano m. y Cecilio, phro. Tempora. Ayuno.

Jueves 4.º. - Santos Quirino, ob. y mte. Arcio y Luciano, mte., Francisco Caraciolo y Saturnino.

El Amigo del Obrero

MONTEVIDEO 31 DE MAYO DE 1903

Asamblea DE SUSCRITORES

La misión de nuestro periódico, como se sabe, se reduce a propagar y difundir la gran obra de los Circulos, convencidos como estamos, de que así llevaremos la buena doctrina al corazón del obrero, abriremos las inteligencias de tantos y tantos hijos del pueblo ávidos de recibir el impulso de la verdad y las enseñanzas del bien; y de que así conduplicaremos también a formar el gran ejército de los soldados de Cristo dispuestos a librar las grandes batallas por el triunfo de la justicia.

E-tantos convencerlos así mismo de que, es necesario que nuestra hoja se difunda y se multiplique; que penetre en todos los hogares católicos y si es posible, en los no católicos también, para que nuestra empresa se conozca, para que la voz que es eco fiel y entusiasta de nuestras convicciones, no repercuta en el desierto de la indiferencia. Si, para ello, para que se conozcan nuestros Circulos, para que se pueda apreciar toda su importancia social y su misión en el porvenir de los pueblos, es, que, queramos idear algo que consideramos práctico y sobre lo cual esperamos oír la opinión de nuestros apreciables suscritores y amigos.

Sometemos a su consideración la idea de celebrar una gran Asamblea de suscritores de EL AMIGO DEL OBRERO para discutir en ella la forma más práctica de propagarlo y de hacerlo más asequible a todas las clases sociales sin distinción, a los unos para que les hable de lo que les es necesario para conformar sus acciones con su modo de vida y a los otros para que apartando los ojos de las alturas se ocupen de conceder sus derechos y sus prerrogativas a las que están abajo—mas aun, que, queramos nuestros lectores nos hagan el favor de manifestarnos por escrito, a la brevedad posible, pues, las grandes iniciativas no admiten demora; primero: si aceptan la idea de lo que llamaremos, Asamblea de suscritores de EL AMIGO DEL OBRERO. Segundo: en que forma opinan que debe efectuarse ese acto. Tercero: que puntos deben tratarse en él y por fin, que expelen al evocar la consulta, todos los puntos que la imaginación les sugiera como importantes y de trascendencia para la difusión de nuestra hoja y muy en particular sobre la propagación de los Circulos.

Después de oídas las opiniones de nuestros suscritores, comprometidos más aun de la idea que, hoy solo esbozamos, nos ocuparemos con más atención de este asunto, penetraremos al fondo de la cuestión y estudiaremos sus conveniencias, sus ventajas y sus posibles triunfos.

No es nuestra la idea; el gran diario católico francés "La Croix" ha llevado a la práctica en esa forma, su activa propaganda y ha obtenido con ello espléndidos resultados para la causa de sus ideales, difundiendo de modo tan asombroso que es hoy un coloso por su importancia social y por los triunfos que se ha conquistado en pró de la santa lectura.

No olviden, pues, nuestros lectores el p-dito que les hacemos; busquen de entusiasmo, pues en ello está quizá, una parte del triunfo de la buena prensa entre nosotros que, degradadamente tan abatida y maltrecha se encuentra.

Haremos obra grande si conseguimos guiar la corriente del pueblo hacia la santa lectura que conserva los horizontes en su ambiente lleno de virtud y de verdad.

Descanso dominical

Siguen las adhesiones

SOCIEDAD FILANTRÓFICA DE ZAPATEROS

Montevideo, Mayo 22 de 1903.—Señor Presidente del Consejo Superior de los Circulos Católicos de Obreros del Uruguay.—Presente.

Señor Presidente: Me es grato acusar recibo de su atenta nota 19 del corriente acompañada de un folleto que contiene el Proyecto de Ley descanso dominical presentado a la H. Asamblea Legislativa.

En respuesta me permito significarle que ha sido acogido con verdadera simpatía el proyecto de la referencia en el seno de la Institución que presido, y que acompaña con todo su apoyo moral, la feliz iniciativa patrocinada por ese Honorable Consejo Superior, de su digna presidencia.

Dios conserve a Vd. muchos años.—Francisco Goñi, presidente.—Pedro Iribarne, secretario.

SOCIEDAD COSMOPOLITA DE S. M. Y DE RECÍPROCA PROTECCIÓN «PROPIETARIOS Y CONDUCTORES DE VEHICULOS».

Montevideo, Mayo 22 de 1903.—Señor Presidente del Consejo Superior de los Circulos Católicos de Obreros del Uruguay.

Señor Presidente: La Comisión Directiva de este Centro que me honro en presidir, en su sesión del 20 del corriente oída la lectura de la atenta nota de ese H. Consejo resolvió contestar a Vd., que mientras aplaudían la idea del descanso dominical, sin embargo como representante de un gremio justamente excusado, por el artículo 7.º inciso i del mismo proyecto de ley presentado a la Asamblea Legislativa, le sería difícil y casi incompatible secundarlo en su noble iniciativa.

Dejando así contestada su nota del 19 del corriente, me es grato saludar a Vd. y colegas a quien Dios guarde muchos años.

—El presidente, Sebastián Meloni.—El secretario honorario, Antonio Seari.

SOCIEDAD EMPLEADOS DEL COMERCIO DEL SALTO

En las listas de adhesiones individuales que nos llegan del Salto, encontramos la siguiente nota adherida al proyecto de descanso dominical:

Por la Sociedad Empleados del Comercio del Salto que ha resuelto adherirse a dicho proyecto de ley.—Angel Gelpi, presidente.—Adolfo Ziegler, secretario.

CIRCULO DE OBREROS DE FRAY BENTOS

Telegrama—Fray Bentos, 27 de Mayo de 1903.—Señor doctor Damián Vivas Cerantes—Montevideo.

Circulo que preside se adhirió trabajos que realiza Consejo Superior para que el Poder Legislativo sancione proyecto ley descanso dominical. Salúdalo.—Miguel María Ugarte, presidente.—Antonio Echeverría, secretario.

CIRCULO DE OBREROS DE FLORIDA

Telegrama—Florida, Mayo 2 de 1903.—Señor doctor Damián Vivas Cerantes—Montevideo.

El Circulo Católico que preside se adhirió entusiasta al proyecto de ley de descanso dominical presentado por el Consejo Superior. Oportunamente irán listas suscriptas. Salúdalo.—Cosme Añorga, presidente.

ASOCIACIÓN ESPAÑOLA 1.º DE SOCORROS MUTUOS—MONTEVIDEO

Montevideo, Mayo 26 de 1903.—Señores del Consejo Superior de los Circulos Católicos de Obreros del Uruguay.

Distinguidos señores: Tengo el honor de poner en su conocimiento que, en sesión celebrada el 22 del corriente, di cuenta a la Junta Directiva que me honro de presidir, de su atenta nota de fecha 19 del actual, con un ejemplar adjunto del Proyecto de Ley sobre descanso dominical, presentado por el Consejo Superior a la H. Asamblea Legislativa el 13 de Marzo pplo.

Tomada en consideración la mencionada nota en la referida sesión, la Junta Directiva acompañó a ustedes en los elevados sentimientos expresados en la misma, deseando que se lleve a feliz éxito el proyecto de la referencia.

Dejando así contestada su atenta nota, me es grato saludar a ustedes con mi mayor con ideación.

Dios guarde a usted los muchos años.—Domingo Lopez, presidente.—J. García Conde, Secretario.

CIRCULO DE LAS PIEDRAS

Telegrama—Las Piedras, Mayo 28 de 1903.—Doctor Damián Vivas Cerantes—Montevideo.

Circulo Obrero de Las Piedras aplaude iniciativa de ese Consejo, hace votos encuentro feliz acogida en el seno de la Honorable Asamblea por considerarlo de apremiante necesidad. Obreros de esta villa aplauden iniciativa sin distinción de ideas. Se levantan firmas en los varios puntos de la parroquia. Lo saluda.—Teodoro Viera, presidente.

CIRCULO DE SAN CARLOS

Telegrama—San Carlos, 26 de Mayo de 1903.—A doctor Luis P. Lengua—Montevideo.

El Circulo C. de Obreros que preside se adhirió al proyecto de ley sobre descanso dominical presentado por el Consejo Superior de los Circulos a la Asamblea Legislativa.—Juan Moreno.

CIRCULO DE MINAS

Telegrama—Minas, 26 de Mayo de 1903.—A Consejo Superior—Montevideo.

Directorio manifiesta adhesión Circulo Minas entusiasmo proyecto descanso dominical.—Marcos Nuñez, Francisco Milone, Constante Houssay, Juan Ferreira González, Benito Baubeta, Juan Scialvi, José Ferro, Juan Ross, José Clerici, Marcelino Pereyra.

CIRCULO DE ROCIA

Telegrama—Rocha, Mayo 27 de 1903.—A Consejo Superior Circulos—Montevideo.

Circulo C. de Obreros envía entusiasmo adhesión al proyecto de ley sobre descanso dominical presentado a la Honorable Asamblea Legislativa, y formula votos por su sanción.—Juan E. Bonnet, presidente.

CIRCULO DE MERCEDES

Telegrama—Mercedes, Mayo 27 de 1903.—Al Consejo Superior, C. C. de Obreros—Montevideo.

Este Circulo adhírese completamente al Consejo, en su petición del descanso dominical por ser justa y encausada al bien común.—Pantaleón Inras, presidente.

CIRCULO DE TACUAREMBÓ

Telegrama—San Francisco, Mayo 27 de 1903.—A Presidente Consejo Superior Circulos C. de Obreros—Montevideo.

Circulo de Obreros de Tacuarembó felicita Consejo Superior por sus trabajos pró descanso dominical, y manifiesta adhesión proyecto presentado cámaras.—Domingo Pucci, presidente.

CIRCULO DE OBREROS DEL SALTO

Telegrama—Salto, Mayo 28 de 1903.—Señor doctor Damián Vivas Cerantes—Montevideo.

Circulo Católico de Obreros adhírese al proyecto de ley de descanso dominical.—Doctor González, presidente.

¿El descanso dominical obligatorio es incompatible con la libertad?

Ha llegado a nuestras manos una importante revista sociológica italiana, que trae entre sus interesantes capítulos uno referente al descanso dominical, y del cual reproducimos en español algunos párrafos que recomendamos a nuestros lectores, y en particular a aquellos que están llamados como legisladores, a resolver el asunto en nuestro país, actualmente pendiente de su decisión.

Dice así dicho capítulo:

La razón, por la que tan enbarranzados están en Francia los legisladores para señalar el domingo como día de reposo, es la misma por la cual en Italia no se ha podido nunca obtener una ley que hiciera obligatorio el reposo festivo.

«O sea, no es una razón sino un perjuicio ciego y vergonzoso: el perjuicio anticlerical.»

«Para encubrir este perjuicio se toma por pretexto la libertad: ó la libertad en general, ó la libertad de conciencia en particular; aún cuando sea más claro que la luz del medio día, que la una y la otra nada tienen que ver con el reposo festivo . . .

«O se afirma, en general, que una ley, la cual imponga el reposo festivo, viola la libertad individual del comerciante, del industrial, los cuales quisieran trabajar en la fiesta; y entonces, la respuesta es obvia. Toda libertad individual tiene naturalmente su límite en la necesidad social.»

«¿Es acaso esto una maravilla? ¿No es así en todo lo demás? ¿Cuántos holocaustos de nuestros gustos, cuántos sacrificios de nuestras tendencias personales no hacemos todos los días al orden y al bien común? ¿Y no hay que perder de vista que en el caso están en oposición dos libertades, la del comerciante ó el industrial de trabajar aún en domingos, y la del obrero ó dependiente a desearse. ¿No es tan respetable la una como la otra?»

«No existe, pues, razón de conculcar bajo el pio la libertad de una parte, que en honor de la verdad es la mayor de la convivencia social, por escatúpulo de disminuir

la libertad de la otra, la cual es la mínima. En concreto, no hay peligro de dañar la libertad de nadie el reposo festivo lo desean todos, los patronos y los obreros, los comerciantes y sus auxiliares.»

«Tenía razón, en la sesión de la Cámara de Comercio, celebrada en Roma el 4 de Febrero del corriente año (1903), el señor Da Tullio, al afirmar que: «estamos frente a una aspiración no sólo del dependiente y del obrero, sino también de los mismos comerciantes. A estos, bien agrada un día de reposo en la semana; pero esclavos de la concurrencia, no pueden clausurar sus negocios, si no tienen la certeza de que todos sus concurrentes lo tienen, igualmente clausurado.» Y desde luego, según diciendo el señor Da Tullio, es necesaria la intervención de la ley, debiendo proveerse a todo inconveniente, que se pudiera temer, con un temperamento adecuado y oportuno; pero que de ningún modo, una excepción puede tener peso decisivo en una cuestión tan importante y tan general. La mayoría inmensa de los presentes a esa reunión de altas personalidades del comercio italiano, aplaudió al señor Da Tullio y votaba la siguiente proposición: «Que fuese sancionada por una ley el principio de un conveniente reposo semanal.»

«La libertad de conciencia (se ofende esta libertad si se prohíbe por ley el trabajo en día festivo) ¿Dónde está la ofensa? Ciertamente es ofender la libertad de conciencia, obligar como ahora sucede a millares y millares de artesanos y operarios a trabajar en todos los domingos. Sería de alguna manera ofender la libertad de conciencia obligar a ir a la Iglesia, a oír misa, en día festivo a los que no creen. Pero proveyer por leyes que cuántos sientan el deber de conciencia de santificar las fiestas, no estén por fuerza impedidos de hacerlo, cómo puede esto reputarse contrario a la libertad de conciencia?»

«Si se dijese que el día domingo no es igualmente sagrado para todas las profesiones de fe religiosa, se puede responder que es el día en el cual hacen fiesta casi todos.»

«Quien opone el principio de la libertad de conciencia a la fijación por ley del domingo, como día normal del reposo, en verdad muestra que no comprende el verdadero sentido y estado de la cuestión, juzgando erróneamente que la obligación legal del descanso dominical implica necesariamente el reconocimiento de una religión oficial de parte del Estado, y una correspondiente imposición violenta de la misma fe religiosa a todos los ciudadanos.»

Para nosotros, y creemos, lo mismo para todos los hombres no ofuscados por prejuicios religiosos, es bastante claro que, siendo la gran mayoría de la nación compuesta de cristianos, el Estado no tiene el derecho, y en cambio tiene el deber de conformar su legislación a la conciencia de esa mayoría, estableciendo el reposo festivo el día de domingo.

«No son diez y nueve siglos y más que el mundo civil reconoce por día festivo el domingo? Si esto es así, como no cabe duda, esto es motivo más que suficiente para fijar legislativamente el domingo como día elegido para el reposo obligatorio de la nación.»

«¿Libertad de conciencia?—Pero no son la América septentrional ó Inglaterra las tierras clásicas de la libertad tanto civil como religiosa. Y sin embargo allí ningún Gobierno ha sido sospechado de tiranía al ordenar por ley el cumplimiento del descanso dominical; ninguna confesión ó creencia religiosa se ha creído violentada.»

«Veamos como se piensa en los libros Estados americanos del Norte, al respecto. La corte suprema del Ohio sentenciaba en una ocasión: «La ley que prohíbe el trabajo el domingo no podría ser mantenida la ley instantánea, como ley de este Estado, es el único fundamento no fuese el deber cristiano de celebrar el día del Señor y el fi cumplimiento de este deber.»

«¿Cuál es, entonces, en la muy libre América el fundamento de la Sunday-law, ó sea de la ley dominical? Lo dijo expresamente además, la Corte Suprema de la Pensilvania y de Nueva York: «La Sunday-law, no impone una religión; sólo defiende una costumbre social.» «Las leyes que sancionan la libertad de conciencia no son inconciliables con las que protegen el domingo, sino con las que favorecen el vicio y la inmoralidad.»

D. F. C.

Legislación comparada (Continuación)

ILLINOIS

La ley prohíbe por regla general el trabajo en domingo.

La ley de 26 de Junio de 1895 pena con multa hasta de 200 dólares, a toda persona que haga en domingo oficio de peluquero.

SUIZA

El reglamento de 1.º de Enero de 1894 sobre transporte por los caminos de fer-

ro y los buques a vapor suizos, prohíbe el transporte de mercancías en domingo y en los cuatro días feriados ordinarios de 1.º de año, Viernes Santo, la Asunción y Navidad. En el Condado de Soleure, la prohibición del trabajo se extiende a los días de la Asunción, Candelaria, etc.

Ley federal del 23 de Marzo de 1877

Art. 14. Salvo el caso de absoluta necesidad, queda prohibido el trabajo en los domingos, excepto en aquellos establecimientos que, por su naturaleza exigen un trabajo continuo, y a los cuales el consejo federal haya concedido la autorización prevista en el artículo 13. Aún en los establecimientos de esta clase, deberá tener, cada obrero, un domingo libre por dos de trabajo.

La legislación cantonal podrá determinar los demás días festivos durante los cuales queda prohibido como en los domingos el trabajo en las fábricas. Estos días festivos no podrán exceder de ocho al año. Sin embargo, la legislación cantonal no podrá declararlos obligatorios más que para aquellos individuos que conculgan en la religión que celebran estas fiestas.

El obrero que se negare a trabajar en un día de fiesta religiosa no comprendido en los ocho indicados anteriormente no podrá multarse por este hecho.

En el cantón de Friburgo, por ley del año 1880, en ciertos días feriados, como ser Navidad y Viernes Santo, está prohibido trabajar en los campos, en los talleres, en las oficinas y en las fábricas, abrir los almacenes y boticas, transportar mercancías, etc.; salvo la venta de mercancías pequeñas indispensables para la vida y los trabajos urgentes, mediante, en este último caso, la autorización del Cura ó del Síndico.

INGLATERRA

Ley de 1781 y 1867

Prescribe el descanso dominical. La 1.ª en gran parte en vigencia aún, aplica penas severísimas a los infractores.

El acta de 10 de Agosto de 1872 concerniente a la legislación de Minas, artículo 12, inciso cuarto, prohíbe el trabajo de las mujeres y jóvenes de ambos sexos en día domingo.

La pena por la transgresión de esta ley puede ser hasta de 500 francos para los propietarios, gerentes y directores, y de 50 francos para los otros.

RUMANIA

Ley del 28 de Febrero y 2 de Marzo 1867

Por este ley, todos los patronos, obreros, empleados, etc., gozan del reposo el domingo y demás días feriados.

Todos los almacenes, en las comunas urbanas y todos los establecimientos de comercio deben cerrarse al mediodía, con excepción de las farmacias, restaurantes, confiterías, teatros, jardines públicos, conciertos y las fábricas, establecimientos industriales que no puedan cerrarse sin grave daño.

La autorización en caso de excepción debe ser acordada por la Cámara de Comercio.

PARAGUAY

La ley de 7 de Noviembre de 1902, en vigencia, prohíbe por regla general, ó sea, salvando algunas pocas excepciones, el trabajo industrial y el comercio en domingo y demás días feriados. Obliga a los establecimientos comerciales é industriales, a cerrar sus puertas todo el día de reposo (domingo) y demás feriados en la capital (Asunción); en el resto del país, desde el mediodía.

D. F. C.

Adhesiones Individuales

Flores

Máximo Torres, Luis Iribarnegaray, Luis Podestá, Victorio Della Torre, Antonio Della Torre, Estanquillo Losa, Juan Andrés Perera y Martínez, Juan R. Pardas, Beltrán Budelli, Juan B. Lari, Comilio G. Arias, Lorenzo Lari, Carlos Lehmann, Agustín C. Alfaro, Evaristo Cortinas, Florencio P. Perera, Adán I. Valiente, Angel Alvares, Pio Aguillo Solana, Luis Zubiani, Pascual Balcells, Enrique Fumant, Luis Escudén, Flor Danlio, Ernesto Cerilo, Joaquín Aguillo, Horacio Baffico, H. Infancia, José García, Eduardo Infancia, José Benetiride, Guillermo Bessonart, Juan S. Nipluma, Manuel O. Saplerma, José Canavase, Juan Assegui Navila, Antonio Suárez, Lopez, Américo Lantero, Marcelino Hernández, Juan Bulia, Santiago Ondana, Santiago Freiaz, Eusebio Espinosa, Blas Lavara, Juan Barragan, José Mayahel (hijo), Luis Baribar, José M. Vidal, Pedro M. Jaime, Vicente Aguilera, Juan H. Baribar, Justo Aguilera, Ruperto Guerrero, Miguel Plaza, Martín Vidal, Santiago Etcheverri, Carlos J. Albini, Manuel Agraz, Manuel J. Otero, Carlos Echandi, Pedro J. Camas, Luis Lascito, Juan Ointha Cabalé, Martín Bessonart, Lorenzo Gutierrez, Antonio Roul, Baldomero Paredes,

Circulo Católico DE OBREROS DE MONTVIDEO

Habiendo concedido el R. P. Rector del Seminario, *cuarenta becas* del externado de dicho Establecimiento para que puedan educarse otros tantos hijos de socios del Circulo;

Queda desde esta fecha abierta la matrícula, debiendo los interesados concurrir a la Secretaría antes del día 15 de Junio próximo a hacer la inscripción correspondiente, proviniéndose que solo serán aceptados los aspirantes que reúnan las condiciones que determine la reglamentación actualmente a estudio del Directorio.

Montevideo, Mayo 27 de 1903.

El Secretario.

Abdon Lemos, Alfredo N. Corra, Domingo R. Russo, Pascual Farro, Juan Vicente Ferrero, Juan Cristech, Rafael Paulino, Martín Cristech, Arquimedes Schiaffino, Antonio Ghione, Luis Paulino, Arquimedes Schiaffino (hijo), Luis Arrospe, Manuel Acosta y Lara, Gerónimo Amillya, Felipe Arrospe, Balbino Limonet, Antonio Contes, Francisco Barbé, Pedro Baquerie, Salvador Justino, Oholégin, José Alvarez, Manuel Lerena, Domingo Besonart, Isidro Fernández, Juan B. Iribarnegaray, Arturo Pinalubo, Antonio Pinalubo, Ramón García, Desgracias O. Alarcón, Juan Buruche, Anacleto Blanes, Pedro Longhi, Victorio Dedart, Luciano G. López, Angel Oribe, Cortinas Honos, Ramón Caferrata, Agustín G. Palisao, Manuel Cuestre, Marcos Armas, P. E. Labastrie, Pascual Eusebi, Miguel Amabal, Ricardo Coscinoba, Cristin Jacobsen, Pedro Escarela, Alfredo D. Ferrer, Vicente F. Lepira, José B. Ferrer, Guillermo T. Battarini, Antonio Moscano, Isabelino O. Lallier, Segundo López, Felipe Vallejo, Antonio González, José F. Ferrer, Juan Arquí Lerda, Ubaldino Lopez.

Nueva Helvecia

Gaillermo Casas comerciante, Jacinto Rodríguez jornalero, José Pelaez comerciante, Martín Pérez jornalero, Juan Iglesias comerciante, Vicente Delfino comerciante, Severino Keel herrero, José Diaz comerciante, Fernando Damiani, Carlo Betti, Juan M. Elieggel organista, Eduardo Meny agricultor, Dionisio Navillat carrero, Antonio Mariart fabricante, Vito Waller industrial, Juan Meny hornero, Antonio Perdomo labrador, Pedro Bernardi fabricante, Guzmán Menéndez comerciante, Juan Félix Hernández agricultor, David Frapp carniceiro, Nicolás Vera peluquero, Antonio Seibene, Martín Willebald fabricante, José Mufuri jornalero, Juan Miguel Ozech jornalero, José Bilat agricultor, Magnus Rainer agricultor, José Berger fabricante de queso, Sebastián Mesa labrador, Andrés Ronfutti vinicultor, Valentin Horny albañil, Salvador Fortiemplo, Francisco Rodríguez agricultor, Mario Rodríguez agricultor, Secundino Viera agricultor, Juan P. Viera agricultor, Antino Pi-querez comerciante, Indalecio Hernández, Isabelino Hernández agricultor, Pedro Viera agricultor, Secundino Viera agricultor, Wenceslao Meny chacarero, Francisco Viera agricultor, Marcelino Martínez labrador, Hipólito Maza herrero, Ramón Caraballo labrador, Felipe C. Terán jornalero, Clemente Hernández, Felipe C. Terán (hijo) labrador, José Grosell albañil, Pedro Viera (hijo) labrador, Toribio Cedrés labrador, Joaquín Pérez labrador, Romualdo Menéndez comerciante, Antonio Navillat jornalero, Carmelo Carvajal jornalero, José Elcira labrador, Eduardo Bruger yesero, José Gross quacero, Antonio Ciolli labrador, Francisco Salesio Kiel labrador, Luis Navillat jornalero, Abel Rodríguez jornalero, José Puyol barbero, Saturno Sanchez comerciante, Ginés Pérez labrador, José Co-dres, José Berollo, Juan Castaño corredor, Antonio Betancur agricultor, Víctor Perdomo jornalero, Luis Calistro agricultor, Luis Calistro (hijo), Manuel González agricultor, Antonio B. Rodríguez, José Cedres labrador, Genaro Alvarez labrador, Manuel Alvarez labrador, Leoncio González, Severo Sosa labrador, Juan F. Rama labrador, Doroteo Alvarez labrador, Otto Reich herrero, José Cruz educacionista, Juan G. Martelletti carpintero, A. P. Carboné farmacia, Simón Lamaison farmacia, José B.R. Arizquey herrero, José Lopez Viera dependiente, Enrique S. Buffa panadero, Ramón Sanchez jornalero, Felipe Buceros jornalero, Martín Smiet herrero, Ramón Vila jornalero, Enrique García, Marcos F. Hernández, Enrique Martene jornalero, Carlos Frapp propietario, Irencio Larega propietario, Carlos Borges, José B. Rodríguez (hijo) herrero, Marcelino Figueroa labrador, Agustín Pérez agricultor, An-

J. C. R. Mullins

CORREDOR Y REMATADOR PÚBLICO

Sección Comercial

BOLSA

Deuda Consolidada en M'vdeo.	57.30	/
en Londres.	57.75	/
Interior Unificada.	71.80	/
de Liquidación.	98.50	/
de Certificados.	83.30	/
Diferida.	20.00	/
Empréstito Extraor., 1.ª Serie.	82.80	/
2.ª.	82.60	/
1901.	81.00	/
Empréstito Brasileño.	84.50	/
Cédulas Hipotecarias, Serie A.	59.90	/
Banco Hipotecario.	16.70	/

BOLSA ARGENTINA

Oro cerró a 227.30.

CAMBIOS

Tipo de los Bancos	90 días	vista
Sobre Londres.	51 13/16	51 1/4
París.	5.41	5.37
Alemania.	4.40	4.30
Italia.	—	5.37
Madrid.	—	7.15
New-York.	—	0.97
Brasil.	—	18.800
Bns. Aires.	—	1 1/2 % de des

Productos de ganadería y agricultura

Lanas—Los 10 k.	\$ 3.15 a 3.20.
Trigo—Los 100 k., con bolsa	2.20 a 2.65
Maíz—Los 100 k., id.	1.20 a 1.25
Harina—Los 10 k., id.	0.29 a 0.50
Cueros vacunos—Los 10 k.	3.35 a 3.45
Cueros laneros—El kilo	2.50 a 2.70

Precio del ganado

PARA ABAJO

Bueyes: \$ 15 a 21.

Novillos: \$ 12 a 20.00

Vacas: \$ 9 a 10.00

Otros productos, con bolsa

Se cotizan los siguientes precios:	
Cebada pelona. 100 k. de	\$ 1.40 a 1.50
Idem erollada.	1.30 a 1.40
Joyo limpio.	1.00 a 1.10
Granzas.	1.10 a 1.20
Afrecho con bol-	
sa (2.ª p'cia).	0.53 a 0.60
Afrechillo id.	1.40 a 1.45
Alfalfa superior.	1.20 a 1.50
Idem inferior.	1.60 a 1.80
Idem mezcla.	1.00 a 1.20
Id id triturado.	0.60 a 0.70
Balango y joyo	
(pasto) nuevo.	0.90 a 0.90
Porotos mante. 10	0.90 a 0.95
Id blac, chicos.	0.40
Variar clases y	
colores.	0.60
Manicon bolsa.	0.90 a 0.95
Papas para con	
sumo, buenas.	0.13 a 0.14
Estopa de lino.	No hay
Alpiste limpio	
y con bolsa.	0.35 a 0.40
Lino limpio.	Nominal
Semilla de nabo	0.24 a 0.26
Paja de escuela	
bueno.	0.15 a 0.10
Pastos de cucl-	
la p' exportación	
fs. chicos.	0.70 a 0.80
Pasto nuevo de	
Primavera.	0.70 a 0.80

ALMACEN

De Comestibles y Bebidas

DE

CLEMENTE GUTIERREZ

CALLE MADRID 45 Y 47

TEQUINA MINAS

Especialidad en toda clase de artículos pertenecientes al ramo.—Surtido especial en vinos y licores finos, loza, cristalería, té, café, etc.—Precios módicos.

Se lleva a domicilio

JARDIN DEL SIGLO

DE

Miguel Desalvo y Cia.

CALLE AGRACIADA NÚM. 184

Se venden plantas de todas clases y se hace todo trabajo en flores.

Teléfono La Cooperativa 1107. Montevideo

Folleto de "El Amigo del Obrero" 17

GINESILLO

POR

Norberto Torsal

mones, y su afición a la música en canto llano, arrancóse con un segundo rebuzno, digna continuación del anterior, con gran desahogo de hilaridad y regocijo en todo el público.

—¿Le enseña V. solfa al borriquito? preguntó con guisa un mozo a la tía Francha.

—Crianza es lo que se hablan de enseñar a U, deslenguado, contestó ella, corriendo armada de un palo a donde estaba atado Andarío, y descargándole algunos golpes en las orejas.

TIENDA "NUEVA SIRENA"

DE

CANALE Hnos.

GRAN LIQUIDACIÓN

DE GÉNEROS DE VERANO

CERRO 144 - BACACAY 11

FABRICA NACIONAL

A VAPOR

DE

Jabones finos para tocador y medicinales

DE RICARDO ALGORTA

Además de las especialidades de esta fábrica, que el público ya conoce, ofrece también los medicinales: Sulfurosos, Bicoloro, Félico, Alquitran, y entre estos el Nafitol, muy recomendado por nuestros mejores médicos, para el tratamiento de la caspa.

Direcciones: Escritorio, 25 de Mayo N.º 371.—Teléfono «La Uruguaya» N.º 836.

A NUESTROS CONSOCIOS:

COCHERIA DEL CARMEN

DE

MANUEL RODRIGUEZ Y C.

CALLE VAZQUEZ N.º 108 A 114

ENTRE 18 DE JULIO Y RIVERA

Se atienden pedidos a toda hora del día y de la noche.

Carruajes por mes y servicio para casamientos, paseos, etc., etc.

Servicio fúnebre, desde los más pomposos a los más sencillos.

ESTA CASA HACE EL SERVICIO DEL CÍRCULO CATÓLICO DE OBREROS

ELEMENTOS DE PRIMER ORDEN

PRECIOS MODICOS | Teléfono: «LA URUGUAYA» núm. 222

«LA COOPERATIVA» núm. 1111

Gran Bazar Enciclopédico

CALLE URUGUAY N.º 146, 148, 148a, 150, 152 Y 154

Entre Convención y Arapey

CASA DE CONFIANZA

SE VENDE POR MAYOR Y MENOR

A PRECIO FIJO

Fábrica de Escribas de Todas Clases y Muebles en Madera Balsa

Gran depósito de las principales fábricas de Francia e Inglaterra de:

Lozas blancas y de color

Porcelanas idem idem

Cristalerías de todas clases

Cuchillos y cubiertos idem idem

Y toda clase de artículos de cocina

Se hacen juegos de mesa, de cocina y cristalerías para novios y al gusto del comprador.

Recomendamos al público visite el BAZAR ENCICLOPÉDICO, antes de comprar, pues, tanto la formalidad en sus precios como su inmenso surtido, lo hacen acreedor a la protección del público.

Calle URUGUAY, 146, 148, 148a, 150, 152 y 154

PANADERIA DEL PUERTO

PRIMER QUESERIA ITALIANA

DE RAMON IGLESIAS

CALLE PIEDRAS 38 al 40

(Frente al Mercado del Puerto)

Especialidad en pan de todas clases, de mañana y de tarde; depósito de harinas de las mejores marcas de Buenos Aires y del país; así como fideos por mayor y menor, depósito de galleta de campaña y marina. Se recomienda por su especialidad la galleta marina para las familias, recomendada por los doctores para los enfermos por ser sin competencia en su clase.—Se atiende cualquier pedido del ramo con prontitud y esmero.

NOTA.—No se admite pan devuelto.

DE

JOSÉ NOTAROBERTI

10—Calle ESTUO—10

Gran surtido de quesos de la Colonia Suiza, fresco y duro, recibido directamente de las mejores fábricas.—Especialidades en quesos de chiva y oveja recotos y queso Limburgo, quesos del país, duro y fresco.

Puesto en la feria, Rondouau casi esquina Colonia: frente al núm. 25, ventas por mayor y menor, precios sin competencia.

LOS ARTÍCULOS SE REMITEN A DOMICILIO

blanquecina cinta, se extendía la polvorien-

ta y árida carretera de Zaragoza, flanqueada a trechos por algún solitario y aislado álamo blanco, verdadero centinela que en aquellas abrasadas soledades parecía resistir en pie y con la cabeza levantada al cielo el furor de los cierzos en invierno y los calcinadores rayos del sol en el estío.

Por allí, por aquella carretera debía aparecer Ginesillo, y haciéndolo un siglo cada minuto, y arrojando al aire bocanadas de humo azulado y transparente, el tío Esteban sentía latir el corazón con golpes semejantes a martillazos, y volvía a evocar los recuerdos del pasado, rientes unos, penosos y atormentadores otros, y todos bañados con esa suave y misteriosa luz de dulceumbra y poesía que la distancia pone en toda clase de ruinas; en las del mundo y en las del alma.

Su vida entera revivía en aquella hora en su espíritu, y ante sus ojos volvían a tomar relieve y color y movimiento los sucesos todos que, empujados por los hombres ó dispuestos por la mano de Dios di-

rectamente, habíanle traído un rayo de felicidad ó robado a su corazón una ilusión y una esperanza en los treinta y tantos años que llevaba de vida en el molino que como única herencia recibiera de su padre, el tío Justo, cuya figura aparecía-sele venerable y risueña con su cabeza blanca como la nieve, su mirada limpia y sincera, y su aire de bondad y de franqueza como un patriarca. Vela con la imaginación los años primeros de Paula, sus infantiles travessuras, sus juegos llenos de encanto, toda su existencia, toda su historia, tan sencilla y al par tan accidental, tan tranquila y al mismo tiempo tan azarosa. Y del revuelto tropel de todos aquellos recuerdos queridos y preciosos de su vida, destacábase otra vez la imagen de Ginesillo, cuando chico de nueve años, huérfano, desamparado, solo se presentara en el molino demandando la protección del dueño y brindándole a trabajar en todo aquello que se lo mandaban y para lo cual se le considerase útil, como medio único de sustraerse a la mendicidad y al abandono que en el porvenir

Avisos profesionales

JUAN LLADO.—Tasador y constructor San José 340.

BERNARDO C. FERRES.—Abogado. Estudio: 25 de Mayo 205.

LUIS BARATINI.—Médico cirujano. Consultas de 1 a 2. Piedra 144.

ANTONIO HARAN.—Médico cirujano, consultas de 1 a 3. San José 83.

JUAN HIRIAT.—Médico cirujano. Consultas de 1 a 2. Convención 255.

HIPOLITO GALLINAL.—Abogado. Estudio: calle Buenos Aires 238.

ESTEBAN J. TOSCANO.—Médico cirujano. Consultorio: Agraciada 201.

JOSE R. MAZARINO.—Procurador, Se encarga de cobranzas en general.—Maciel 131n.

SIXTO J. DUTRA.—Contador público. Misiones 137. Particiones y cualquier trabajo de contabilidad.

IGNACIO BERGARA.—Escribano público.—Misiones 180, entre 25 de Mayo y Rincon; Teléfono: Cooperativa 189.

ALEJANDRO GALLINAL.—Doctor en medicina, Dayman 157. Consultas de 3 a 4 p. m., los lunes, miércoles y viernes.

JOSE A. BERNASCONI y Cia.—Constructores. Se encargan de toda clase de trabajos pertenecientes al ramo de albañilería. Piedra, 6 (Aguada).

JUAN B. BAZZANO.—Escribano público. Misiones 180 entre Rincon y 25 de Mayo. 18 de Julio 164 (Unión). Teléfono: «La Cooperativa» 189.

CONRADO GONZALEZ BARBOT.—Escribano. Ha abierto su Escribanía en la calle Misiones núm. 173.—Montevideo.

J. A. AGUERRE.—Médico cirujano.—Especialista en las enfermedades nerviosas.—Consultas los lunes, miércoles y viernes de 1 a 3 p. m.—Ibicuy 239.

SALVADOR CAZEAUX.—Balanceador público. Se encarga del arreglo de sucesiones, tramitación de asuntos judiciales y cobranza de alquileres.—Payson 397.

JOSE S. GONZALEZ.—Escribano público. Escribanía y Domicilio particular: Plaza Independencia 23.—Se encarga del arreglo de sucesiones, como de la tramitación de todo asunto judicial.

«LA MANCHESTER»

COMPANIA INGLESA

DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Capital y reservas: 2.700.000 L.

Los siniestros se pagan al contado en Montevideo.

Para informes: EUGENIO O'BRIEN.

68—ZABALA—68

Antigua Ferretería y Pinturería

Antibal Belloni

261—CALLE AGRACIADA—261

(al lado de la Iglesia Aguada)

PRECIOS MODICOS

TALLER MECÁNICO

DE CARPINTERIA, TORNERIA

FABRICA DE MUEBLES A VAPOR

DE

BAÑEROS Hnos

Calle Uruguay 604 y Minas 145 y 147

Teléfono «La Uruguaya» 2353

MONTevideo

de su existencia presentábanle horrorosa

perspectiva de privaciones, dolores y amarguras sin cuento. Él, el tío Esteban había abierto de par en par las puertas de su casa, le había acogido con picadillo de hermano, más aún con cariño de padre; había amparado su niñez y colijado su juventud, enseñándole el oficio y hechole hombre en todos los sentidos de la palabra. ¿Qué más? Había borrado toda la diferencia de cuna entre Paula y él, y haciéndole un extraño un segundo hijo, había alimentado con el mismo pan sus cuerpos y con el mismo cariño sus almas.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Después... después venía la triste historia; los dos años de prisión con sus horas crueles de amargura y sus largas tristezas nostálgicas... las críticas y murmuraciones de las gentes... todo aquello, en fin, que le había puesto su cabello blanco antes de tiempo y enflaquecido su cuerpo y puesto en su frente serena y majestuosa con la majestad de la virtud sencilla el sello indeleble de los grandes pesares y de las hondas desventuras.

Dirigirse a

Casilla de Correo núm. 366

MONTEVIDEO

EL NIÑO ELEGANTE

CASA ESPECIAL EN CONFECCIONES

DE

JUAN y RAMON ARRARTE VICTORIA

Especialidad en trajes de medida para hombres y jóvenes; esmero en las confecciones de trajes para niños y niñas, recomendada por sus ínfimos precios.

CALLE 18 DE JULIO NUMERO 500

MONTevideo

Fabrica a vapor

De VELAS de CERA y ESTEARINAS EXTRANJERAS

VIUDA CACCIA TORI

CALLE RIO NEGRO N.º 52—MONTevideo

CASA FUNDADA EN EL AÑO 1873.—LA MÁS ANTIGUA Y ACREDITADA

Ofrece a su numerosa clientela, velas estearinas extranjeras de 950 gramos, 700,

600, 500, 450, 400, 240, 180 y 100 gramos c/u.

Hachones de estearina de 5, 3 1/2 y 1 1/2 kilogramos c/u.

VELAS ESTEARINAS PARA FAMILIAS Y CARRUAJES

Velas de cera refinadas puras garantidas.—Idem idem idem Extra.—Idem idem idem Comunes.—Idem idem idem Bordadas.

Garantizando la combustión y que dura más prendida, siendo la vela más elegante y más barata, pues la casa se dedica exclusivamente a la fabricación de velas siendo la mejor en su género.—Envase especial gratis.

Solucion Orthos

(Glicerosfos: alcal-ferrosos)

Da vida y vigor al sistema nervioso: luego cura la debilidad mental, la neurostenia, el raquitismo, la impotencia prematura y los desarreglos cerebro-espinales.

Laboratorio químico Italo-Americano

FIRENZE

Bragueros sin elástico de metal, privilegiados en las Repúblicas Oriental y Argentina.—Correa ortopédica para curar las deformaciones de la espina dorsal.

Fajas con sus aparatos para las quemaduras del ombligo, idem para dolores espinales, idem para adelgazar y enfermedades del vientro.—Aparatos para riñones móviles ó flotantes y para diversas enfermedades del estómago.—Respalderos para corregir la mala costumbre de llevar la cabeza baja.—Piernas y brazos artificiales.

Pídanse prospectos que se remiten gratis.—Todos los aparatos son garantizados por su eficiencia.—Carlos Behrens, ortopédico.

Bragueros sistema Carlos Behrens

Fábrica Especial de

SISTEMA CARLOS BEHRENS

Calle Colonia, 30

Entre Plaza y Arce

Montevideo

Jardín de Empacho

Jarabe para

EMPACHO

que elabora

BOTICA DEL GLOBO—ENTRADA

y que aprobó el Consejo de

H. Pública

Julio 1917

LIBRERIA POPULAR

DE

JUAN FREROTTI Y CA.

18 de Julio, 519

SUCURSAL: AGRACIADA N.º 321

MONTevideo

Surtido completo y especial en artefactos religiosos.

PRECIOS INCOMPETIBLES

CARPINTERIA DE OBRA BLANCA

DE

ISIDORO B. SANGUINHE

Ex